



TOYO TOKYO OFFICE  
 ASH NISHIKANDA YS BLDG. 4TH FLOOR,  
 KAI 3-3-12, NISHIKANDA  
 CHI CHIYODA-KU, TOKYO 101-0065

OSAKA OFFICE  
 3RD FLOOR, CREATORS BLDG.  
 2-2-27, KITAHORIE, NISHI-KU,  
 OSAKA 550-0014

## LCL CONSOLIDATION SERVICE FOR SOUTH EAST ASIA VIA HONG KONG (KOB)

\*SUBJECT TO CHANGE WITH OR WITHOUT NOTICE\*

\*\*下記以外の向け地に関しましては弊社までお問い合わせ下さい

| VESSEL           | VOY  | ETD KOBE |   |      | CUT   |      | ETA HONG KONG | INDONESIA | MALAYSIA    |        | PHILIPPINES    |                |      |
|------------------|------|----------|---|------|-------|------|---------------|-----------|-------------|--------|----------------|----------------|------|
|                  |      |          |   |      | OSAKA | KOBE |               | JAKARTA   | PORT KELANG | PENANG | MANILA (NORTH) | MANILA (SOUTH) | CEBU |
| NAGOYA TOWER     | 005S | 7/3      | - | 7/4  | 7/1   | 7/1  | 7/8           |           |             |        |                |                |      |
| WAN HAI 328      | S040 | 7/7      | - | 7/7  | 7/4   | 7/4  | 7/11          | 7/20      | 7/19        | 7/21   | 7/17           | 7/18           | 7/18 |
| ATHENS BRIDGE    | 160S | 7/10     | - | 7/11 | 7/8   | 7/8  | 7/15          |           |             |        |                |                |      |
| WAN HAI 365      | S017 | 7/14     | - | 7/14 | 7/11  | 7/11 | 7/18          | 7/27      | 7/26        | 7/28   | 7/24           | 7/25           | 7/25 |
| NO SERVICE       |      |          |   |      |       |      |               |           |             |        |                |                |      |
| INTERASIA ENGAGE | S024 | 7/21     | - | 7/21 | 7/18  | 7/18 | 7/25          | 8/3       | 8/2         | 8/4    | 7/31           | 8/1            | 8/1  |
| TS NINGBO        | 013S | 7/24     | - | 7/25 | 7/22  | 7/22 | 7/29          |           |             |        |                |                |      |
| WAN HAI 327      | S041 | 7/28     | - | 7/28 | 7/25  | 7/25 | 8/1           | 8/10      | 8/9         | 8/11   | 8/7            | 8/8            | 8/8  |
| NAGOYA TOWER     | 006S | 7/31     | - | 8/1  | 7/29  | 7/29 | 8/5           |           |             |        |                |                |      |
| WAN HAI 328      | S041 | 8/4      | - | 8/4  | 8/1   | 8/1  | 8/8           | 8/17      | 8/16        | 8/18   | 8/14           | 8/15           | 8/15 |
| ATHENS BRIDGE    | 161S | 8/7      | - | 8/8  | 8/5   | 8/5  | 8/12          |           |             |        |                |                |      |
| WAN HAI 365      | S018 | 8/11     | - | 8/11 | 8/8   | 8/8  | 8/15          | 8/24      | 8/23        | 8/25   | 8/21           | 8/22           | 8/22 |
| NO SERVICE       |      |          |   |      |       |      |               |           |             |        |                |                |      |
| INTERASIA ENGAGE | S025 | 8/18     | - | 8/18 | 8/15  | 8/15 | 8/22          | 8/28      | 8/27        | 8/29   | 8/25           | 8/26           | 8/26 |
| TS NINGBO        | 014S | 8/21     | - | 8/22 | 8/19  | 8/19 | 8/26          |           |             |        |                |                |      |
| WAN HAI 327      | S042 | 8/25     | - | 8/25 | 8/22  | 8/22 | 8/29          | 9/7       | 9/6         | 9/8    | 9/4            | 9/5            | 9/5  |
| NAGOYA TOWER     | 007S | 8/28     | - | 8/29 | 8/26  | 8/26 | 9/2           |           |             |        |                |                |      |
|                  |      |          |   |      |       |      |               | 9/11      | 9/10        | 9/12   | 9/8            | 9/9            | 9/9  |

斜字 赤字CFS CUTが早くなっております。

\*最終向け地のETAは接続船がスムーズにつながった場合の日にちとなっております。接続船の遅れによりETAも変更する場合がありますので、詳細なスケジュールにつきましてはお問い合わせ下さい。

\*送り状には個数、仕向け地、通関業者名、CASE MARKの表記、VLS抜きの旨を明記願います。

\*BOOKINGの際、重量物、長尺物、及び条件付貨物(段積み不可など)に関しては、

必ずお知らせください。お受けできない場合もございます。

### CFS搬入先

|    |   |
|----|---|
| 大阪 | 日東物流㈱ 大阪総合物流センター(NACCS CODE:4IWM4)<br>大阪市住之江区南港東9-4-36<br>TEL:06-6612-2600 FAX:06-6612-4200 |
| 神戸 | 日東物流㈱ 六甲RC-4 (NACCS CODE:3GDL2)<br>神戸市東灘区向洋町西6丁目4<br>TEL:078-857-1361 FAX:078-857-1365      |

BOOKINGお問合せ先/  
**ヴァンガード・ロジスティックス・サーヴィセス日本(株)**  
 TEL:06-6978-8727 FAX:06-6978-8728